

**Τράπεζα Θεμάτων Αρχαία Γενικής Παιδείας Β' Λυκείου**

GI\_V\_AEG\_0\_18032

**ΘΕΜΑ 75<sup>ον</sup> Σοφοκλέους, Αντιγόνη, στ. 69-87****A. ΚΕΙΜΕΝΟ**

- ΑΝ. *Οὐτ' ἂν κελεύσαιμ' οὐτ' ἂν, εἰ θέλοις ἔτι  
πράσσειν, ἐμοῦ γ' ἂν ἠδέως δρώης μετὰ.* 70
- Ἀλλ' ἴσθ' ὅποιά σοι δοκεῖ, κείνον δ' ἐγὼ  
θάψω· καλὸν μοι τοῦτο ποιούση θανεῖν.  
Φίλη μετ' αὐτοῦ κείσομαι, φίλου μετὰ,  
ὄσια πανουργήσασ'· ἐπεὶ πλείων χρόνος  
ὄν δεῖ μ' ἀρέσκειν τοῖς κάτω τῶν ἐνθάδε.* 75
- Ἐκεῖ γὰρ αἰεὶ κείσομαι· σοὶ δ' εἰ δοκεῖ,  
τὰ τῶν θεῶν ἔντιμ' ἀτιμάσασ' ἔχε.*
- ΙΣ. *Ἐγὼ μὲν οὐκ ἄτιμα ποιῶμαι, τὸ δὲ  
βία πολιτῶν δρᾶν ἔφην ἀμήχανος.*
- ΑΝ. *Σὺ μὲν τάδ' ἂν προὔχοι, ἐγὼ δὲ δὴ τάφον* 80  
*χάσσοις· ἀδελφῶ φίλτάτῳ πορεύσομαι.*
- ΙΣ. *Οἴμοι ταλαίνης ὡς ὑπερδέδοικά σου.*
- ΑΝ. *Μὴ μού προτάρβει· τὸν σὸν ἐξόρθου πότμον.*
- ΙΣ. *Ἀλλ' οὖν προμηνύσης γε τοῦτο μηδενὶ  
τοῦργον, κρυφῆ δὲ κεῦθε, σὺν δ' αὐτῶς ἐγώ.* 85
- ΑΝ. *Οἴμοι, καταύδα· πολλὸν ἐχθίων ἔση  
σιγῶς, ἔὰν μὴ πᾶσι κηρύξης τάδε.*

**B. ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΙΣ**

1. Να μεταφραστεί το τμήμα: *Οὐτ' ἂν κελεύσαιμ'... ἀτιμάσασ' ἔχε.*

Μονάδες 30

**B. 1.**

ΑΝ. Ούτε θα σε παρακαλούσα ούτε, αν ήθελες ακόμα να με βοηθήσεις, θα δεχόμουν τη σύμπραξή σου με ευχαρίστηση τουλάχιστον.  
Μείνε, λοιπόν, πιστή στις ιδέες σου.  
Εκείνον, όμως, εγώ θα τον θάψω.  
Θά' ναι ευτυχία για μένα να πεθάνω εκτελώντας αυτό.  
Θα κείτομαι κοντά του  
αγαπημένη, πλάι σε αγαπημένο,  
αφού διαπράξω μια ιερή παρανομία·  
γιατί είναι περισσότερος ο χρόνος  
που πρέπει να είμαι αρεστή  
σε αυτούς που είναι στον κάτω κόσμο παρά  
σ' αυτούς εδώ που είναι πάνω στη γη.  
Γιατί εκεί θα βρίσκομαι αιώνια·  
αν, όμως, εσύ το θεωρείς σωστό,  
μπορείς να περιφρονείς  
αυτά που οι θεοί θεωρούν άξια τιμής.

2. Να προσδιορίσετε το περιεχόμενο των όρων: *πάροδοι, διαζώματα, κερκίδες.*

Μονάδες 10

**B. 2.**

**Πάροδοι:** Οι δύο πλευρικές δίοδοι του αρχαίου θεάτρου από τις οποίες γινόταν η είσοδος του χορού.

**Διαζώματα:** Πλατείς οριζόντιοι διάδρομοι που χώριζαν το κοίλο σε δύο ή τρεις ζώνες για αν διευκολύνουν την κυκλοφορία των θεατών.

**Κερκίδες:** Τα τμήματα των εδωλίων ανάμεσα στις κλίμακες.

3. Να συνδέσετε κάθε λέξη της Α' στήλης με τη συνώνυμη της Β' στήλης και την αντώνυμη της Γ' στήλης.

Α' ΣΤΗΛΗ	Β' ΣΤΗΛΗ	Γ' ΣΤΗΛΗ
Λέξεις	Συνώνυμες	Αντώνυμες
1. οίδα	α) σιωπῶ	στ) τιμῶ
2. ποιῶ	β) φοβοῦμαι	ζ) ἀπρακτῶ
3. ἀτιμάζω	γ) δρῶ	η) ἀγνοῶ
4. δέδοικα	δ) γιγνώσκω	θ) θαρρῶ
5. σιγῶ	ε) περιφρονῶ	ι) λέγω

Μονάδες 10

**B. 3.**

- 1 - δ - η
- 2 - γ - ζ
- 3 - ε - στ
- 4 - β - θ
- 5 - α - ι

Επιμέλεια: Κουράκου Γεωργία